

February 7, 1969

Secret Note from the Italian Embassy in Paris to Rome

Citation:

"Secret Note from the Italian Embassy in Paris to Rome", February 7, 1969, Wilson Center Digital Archive, Historical Archive of the Italian Foreign Ministry. Obtained by Enrico Fardella and translated by Joe Calìo.

<https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/116467>

Summary:

Via the Italian Embassy in Paris, the Chinese Government indicates that it is willing to establish diplomatic relations with Italy as long as three general principles are adhered to.

Credits:

This document was made possible with support from MacArthur Foundation

Original Language:

Italian

Contents:

Original Scan

Translation - English

*fa bene di contatti
a Parigi (Pirelli)*

SEGRETO

Parigi, 7 Febbraio 1969

Il Governo della Repubblica Popolare Cinese accoglie con favore il proposito del Governo Italiano di passare dai rapporti commercia li a quelli diplomatici.

Per arrivare ai rapporti diplomatici occorre accettare i seguen ti principi :

- 1°) Riconoscere che il Governo della R.P. Cinese è il solo Governo legale rappresentante il popolo cinese.
- 2°) Riconoscere che la provincia di Taiwan fa parte integrante del territorio cinese e rompere tutti i rapporti con la "cricca" di Chiang Kai Shek.
- 3°) Sostenere la R.P. Cinese nei suoi diritti legittimi ed aiutarla ad ottenere il posto che legittimamente le spetta in seno allo ONU e non più sostenere i cosiddetti rappresentanti della "cricca" di Chiang Kai Shek nell'organizzazione mondiale.

M.

Il Ministro degli Affari Esteri

✠

Roma 8 febbraio

In nome di concordare
 l'attuazione con i propri
 piani presenti che
 l'Unione Sovietica ha
 preso l'indotto nostro
 uomini nostri diplomatici
 in Repubblica Popolare
 cinese ripeto che anche
 una sola Cina e l'Unione
 Sovietica: tutte le conseguenze
 che derivano da noi

Il Ministro degli Affari Esteri

2

Conferenza della rappresentanza
di ~~Ho~~ Tri'kou e Pank
tra i rappresentanti del
regno cinese all'ONU

3

SECRET

Paris, February 7, 1969

The government of the People's Republic of China welcomes the intention of the Italian government to pass from commercial to diplomatic relations.

To establish diplomatic relations, the following principles must be accepted:

- 1) Recognize that the government of the People's Republic of China is the only legitimate government representing the Chinese people.
- 2) Recognize that the province of Taiwan is an integral part of Chinese territory and break all ties with Jiang Jieshi's "clique".
- 3) Support the People's Republic of China in its legitimate rights and help it obtain its legitimate seat at the UN and no longer support the so-called representatives of Jiang Jieshi's "clique" in the world organization.